

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
SESSION DE 1937-1938.	N° 57	ZITTINGSJAAR 1937-1938.	
N° 55 : PROJET DE LOI.	SÉANCE du 21 Décembre 1937	VERGADERING van 21 December 1937	WETSONTWERP : Nr 55.

**PROJET DE LOI**

allouant des crédits provisoires à valoir sur les Budgets de l'exercice 1938.

**RAPPORT**

FAIT, AU NOM DE LA COMMISSION  
DES FINANCES ('), PAR M. **BUSSET**.

MESDAMES, MESSIEURS,

Par le vote du Budget des Voies et Moyens pour l'exercice 1938, le Gouvernement est habilité à faire recouvrer les impôts à partir du 1<sup>er</sup> janvier sur la base de la législation en vigueur à ce jour.

En revanche, le Parlement s'étant trouvé, par le fait de la crise ministérielle, dans l'impossibilité de disposer et voter avant la fin de l'année l'ensemble des Budgets des Dépenses ordinaires et celui des Recettes et Dépenses extraordinaires, le Gouvernement ne peut assurer la marche des services publics à partir du 1<sup>er</sup> janvier que si le Parlement l'y autorise expressément en lui accordant des crédits provisoires.

Le présent projet est destiné à lui assurer ces crédits sur la base de trois douzièmes provisoires, sous la réserve qu'ils ne peuvent être affectés à des dépenses non autorisées antérieurement par la Législature.

Exception est faite toutefois par l'article 2 en ce qui concerne les frais d'entretien et de personnel du Musée Empain, estimés pour le premier trimestre à 200,000 francs, et les premières mesures d'exécution de la loi Vanderpoorten du 17 juin 1937, pour lesquelles sera engagé un premier crédit de 2,800,000 francs. Ces deux dépenses sont contrebalancées par la réduction à due concurrence d'autres crédits figurant au Budget de l'Instruction publique. Ces dépenses à résulter ultérieurement de ce double chef seront portées en

**WETSONTWERP**

tot toekenning van voorlopige kredieten komende in mindering van de Begrootingen van het dienstjaar 1938.

**VERSLAG**

NAMENS DE COMMISSIE VOOR DE FINANCIËN ('),  
UITGEBRACHT DOOR DEN HEER **BUSSET**.

MEVROUWEN, MIJNE HEEREN,

Door de goedkeuring van de Rijksmiddelenbegroting, voor het dienstjaar 1938, heeft de Regeering machtiging bekomen om, van 1 Januari af, de belastingen te laten innen op den grondslag van de thans van kracht zijnde wetgeving.

Gezien, daarentegen, het Parlement zich, ingevolge de ministeriële crisis, in de onmogelijkheid bevindt om, vóór het einde des jaars, alle begrootingen van gewone Ontvangsten en Uitgaven te behandelen en goed te keuren, kan de Regeering, van 1 Januari af, den normalen gang der openbare diensten niet verzekeren, dan indien zij hiervoor van het Parlement uitdrukkelijk machtiging bekomt door het verleenen van voorloopige kredieten.

Dit ontwerp is bestemd om haar die kredieten te verschaffen, op den grondslag van drie voorloopige twaalfden, onder voorbehoud dat zij niet mogen worden besteed aan uitgaven die vroeger niet door de wetgeving werden toegestaan.

Bij artikel 2, wordt echter uitzondering gemaakt, wat betreft de kosten van onderhoud en van personeel van het Empain-Museum, voor het eerste kwartaal geraamde op 200,000 frank, en de eerste uitvoeringsmaatregelen van de wet Vanderpoorten, dd. 17 Juni 1937, waarvoor een eerst krediet van 2 miljoen 800,000 frank zal worden aangesproken. Die twee uitgaven vinden hun tegenwaarde in de vermindering, tot het noodige bedrag, van andere kredieten voorkomend op de begroting van Openbaar

(1) Composition de la Commission : Président : M. Van Belle F.; MM. Balthazar, Buset, Cnudde, Debuinne, Hoen, Martel, Truffaut, Uytroever. — Allewaert, De Winde, Drion, Duchâteau, Philippart, Sap, Vandenberghe. — Janssen (C.), Leclercq. — Duyburgh, Wyns. — Elias. — Relecom.

(1) Samenstelling van de Commissie : Voorzitter : de heer Van Belle F.; de heren Balthazar, Buset, Cnudde, Debuinne, Hoen, Martel, Truffaut, Uytroever. — Allewaert, De Winde, Drion, Duchâteau, Philippart, Sap, Vandenberghe. — Janssen (C.), Leclercq. — Duyburgh, Wyns. — Elias. — Relecom.

compte dans les propositions de remaniement budgétaire dont le Gouvernement saisira prochainement les Chambres.

Enfin, que le crédit provisoire pour le service de la Dette publique soit calculé, non pas à raison de trois douzièmes, mais sur la base des opérations auxquelles ce service donnera lieu pendant les trois premiers mois de l'année, ou que les fonds du Budget des Recettes et des Dépenses pour Ordre soient mis à la disposition du Gouvernement pour l'exercice entier, ce sont là des procédures qui découlent normalement de la nature même de ces deux budgets.

En ce qui concerne les dépenses extraordinaires, autorisées par le projet à concurrence de trois douzièmes du Budget extraordinaire, l'honorable Ministre des Finances a déclaré à la Commission que les disponibilités de la Trésorerie permettaient de couvrir l'exécution du Budget extraordinaire pendant toute l'année si le Gouvernement jugeait préférable de ne pas recourir à l'emprunt pour son financement.

\*\*\*

Le projet de loi et le présent rapport ont été admis par 8 voix contre 1.

*Le Rapporteur,*  
M. BUSET

*Le Président,*  
F. VAN BELLE

Onderwijs. De uitgaven die later uit dien dubbelen hoofde zullen voortspruiten, worden in rekening gebracht in de voorstellen tot wijziging van de begrootingen, die eerlang door de Regeering aan de Kamers zullen worden voorgelegd.

Ten slotte, het feit dat het vorloopig krediet voor den dienst der Rijksschuld berekend wordt, niet naar rato van drie twaalfden, doch op den grondslag der verrichtingen waartoe dien dienst aanleiding zal geven gedurende de eerste drie maanden van het jaar, of dat de fondsen van de Begrooting van Ontvangsten en Uitgaven voor Order ter beschikking worden gesteld van de Begrooting voor gansch het dienstjaar, zijn slechts handelingen die normaal voortspruiten uit den aard zelf van die twee begrootingen.

Wat de buitengewone uitgaven betreft, die door het ontwerp worden toegestaan tot een beloop van drie twaalfden van de Buitengewone Begrooting, heeft de achtbare Minister van Financiën in de Commissie verklaard dat de beschikbare geldmiddelen der Schatkist zouden toelaten de uitvoering van de Buitengewone Begrooting te dekken, gedurende gansch het jaar, indien de Regeering het verkiekslijker oordeelde geen beroep te doen op een lening voor de financiering er van.

\*\*\*

Het wetsontwerp en dit verslag werden met 8 stemmen tegen 1 goedgekeurd.

*De Verslaggever,*  
M. BUSET

*De Voorzitter,*  
F. VAN BELLE